

## مشروع قانون رقم 76.17 يتعلق بحماية النباتات

\*\*\*\*\*

### مذكرة تقديم

عرفت تجارة النباتات والمنتجات النباتية، خلال السنوات الأخيرة، بسبب عولمة المبادلات، تطورا كبيرا نتج عنه رفع مستوى الأخطار الناجمة عن احتمال دخول وانتشار الآفات على الصعيد الوطني والتي من شأنها أن تلحق ضررا بصحة النباتات.

وقد فرض هذا الواقع على قطاع الفلاحة والمكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية اتخاذ التدابير المتعلقة بالصحة النباتية الضرورية.

ويجب اتخاذ هذه التدابير طبقا لالتزامات المملكة المغربية على الصعيد الدولي، لاسيما في إطار الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات، الصادر بنشرها الظهير الشريف رقم 1.73.439 بتاريخ 14 من ذي الحجة 1393 (8 يناير 1974)، وكذا القواعد الجديدة الصادرة عن المنظمة الدولية للتجارة، والمتعلقة بتطبيق التدابير الصحية وتدابير الصحة النباتية.

في هذا السياق، ونظرا لعدم كفاية التشريع الجاري به العمل حاليا، والمتكون أساسا من النصوص المرجعية التالية: الظهير الشريف الصادر في 23 من ربيع الأول 1346 (20 شتنبر 1927) في ضبط مراقبة النباتات لوقايتها من الأمراض، كما وقع تغييره وتتميمه، والظهير الشريف الصادر في 2 ربيع الأول 1369 (24 دجنبر 1949) في فرض مراقبة على إنتاج بعض النباتات ونقلها والتخلي عنها وغرسها سواء كان الأمر يتعلق بالنباتات بكاملها أو جزء منها فقط، والظهير الشريف الصادر في 6 صفر 1370 (17 نوفمبر 1950) بشأن وجوب اتخاذ تدابير لمقاومة الجراثيم التي تصيب النباتات، فقد أضحي من اللازم مراجعة التشريع المتعلق بالصحة النباتية من أجل تمكين المغرب من احترام المعايير الدولية في هذا المجال، من خلال اتخاذ نصوص تشريعية وتنظيمية جديدة منسجمة مع المعايير الدولية المتعلقة بالصحة النباتية.

ويشكل مشروع هذا القانون المتعلق بحماية النباتات أول نص تشريعي يندرج في إطار هذه المراجعة.

ويهدف مشروع هذا القانون المتكون من 62 مادة موزعة على 9 أبواب بالأساس إلى:

- تحسين الآليات القانونية المنظمة لحماية النباتات والمنتجات النباتية، لاسيما المتعلقة بمنع دخول وانتشار الآفات؛
  - الوقاية من الآفات المذكورة ورصدها ومراقبتها ومكافحتها؛
  - إحداث نظام لمراقبة الصحة النباتية يرتكز على تحليل المخاطر؛
  - تضمين التشريع المغربي المعايير الدولية المتعلقة بتدابير الصحة النباتية المنصوص عليها في الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات؛
  - تحديد الالتزامات التقنية والإدارية الواجب احترامها في مجال الصحة النباتية، من قبل الفاعلين في قطاع إنتاج النباتات والمنتجات النباتية وتسويقها.
- لهذا الغرض، ينص مشروع هذا القانون على:
- التزام الدولة بضمان يقظة دائمة تتعلق بالصحة النباتية، مع اتخاذ كل التدابير التي تمكن من جمع المعطيات والمعلومات ذات الطابع الوبائي ومعالجتها، قصد تقييم المخاطر المتعلقة بالصحة النباتية؛



- إعداد مخطط وطني استعجالي للتدخل في مجال الصحة النباتية يحدد الإطار العام للاستعداد ومكافحة المخاطر التي تشكلها بعض الآفات التي يمكن أن تلج وتسقر أو تتكاثر على الصعيد الوطني أو التي قد تلحق ضررا بالرصيد النباتي؛
- التعريف بالمصطلحات التقنية المتعلقة بالصحة النباتية ؛
- التدابير الواجب اتخاذها لاستيراد، وحياسة وتسويق ونقل النباتات والمنتجات النباتية؛
- الشروط الواجب احترامها عند استيراد وتصدير النباتات والمنتجات النباتية والمواد الأخرى ؛
- القواعد الواجب احترامها خلال عمليات الرصد ومراقبة إنتاج النباتات أو المنتجات النباتية داخل التراب الوطني؛
- العقوبات المتخذة في حق من يخالف أحكام هذا القانون والنصوص الصادرة لتطبيقه؛
- أحكام انتقالية.

ذلك هو موضوع مشروع هذا القانون.

وزير الفلاحة والصيد البحري  
والتنمية القروية والمياه والغابات

عز الدين غنوشي

## مشروع قانون رقم 76.17 يتعلق بحماية النباتات

\*\_\*\_\*

### الباب الأول

### أحكام عامة

المادة الأولى: يهدف هذا القانون إلى ضمان حماية النباتات من الآفات. ولهذا الغرض، يحدد الإطار الذي يتم ضمنه ضمان يقظة دائمة تتعلق بالصحة النباتية على الصعيد الوطني؛ كما يحدد قواعد الوقاية من الآفات المذكورة ورصدها ومراقبتها ومكافحتها.

المادة 2: يراد في مدلول هذا القانون والنصوص المتخذة لتطبيقه بالمصطلحات التالية ما يلي:

(1) النباتات: الأغراس الحية والأجزاء الحية من الأغراس، بما فيها البذور والمادة الجينية النباتية وكل مادة نباتية للإكثار؛

(2) المنتجات النباتية: المنتجات ذات الأصل النباتي غير المحولة، بما فيها الحبوب والفواكه والأزهار وكذا المنتجات المحولة التي يمكن، بحكم طبيعتها أو عملية التحويل التي خضعت لها، أن تنقل الآفات؛

(3) آفة: كل صنف أو سلالة أو نمط حيوي من النباتات أو من الحيوانات أو من العوامل المرضية الضارة بالنباتات أو بالمنتجات النباتية؛

(4) آفة منظمة: آفة حجرية وآفة غير حجرية؛

(5) آفة حجرية: آفة تشكل خطرا على اقتصاد المنطقة المهددة ولا توجد في هذه المنطقة أو توجد فيها بصورة محدودة، وتكون موضوع مكافحة قصد تفادي انتشارها وضمان استئصالها؛

(6) آفة غير حجرية: آفة غير تلك المعرفة في البند (5) أعلاه والتي يكون لوجودها في النباتات الموجهة للغرس أو عليها تأثير على الاستعمال المرتقب لهذه النباتات تنتج عنه عواقب اقتصادية غير مقبولة؛

(7) عامل مكافحة بيولوجية: كائن حي أو جزء من كائن حي يعد للاستعمال لمكافحة الآفات أو يكتسي أهمية في مجال الصحة النباتية؛

(8) منطقة محمية: منطقة خالية من بعض الآفات المنظمة التي يمكن أن توجد في مناطق أخرى من التراب الوطني، والمعرضة لخطر استقرار الآفات المذكورة بسبب توفر الظروف الإيكولوجية الملائمة؛

(9) أشياء أخرى: الدعامات، والتلفيف، والحاويات، ووسائل النقل، وكذا كل شيء آخر أو أداة أخرى، بما في ذلك الأدوات الفلاحية التي من شأنها أن تنقل الآفات أو تنشرها.

علاوة على ذلك، يراد بالعبارات التقنية الأخرى المستعملة في هذا القانون والنصوص المتخذة لتطبيقه المعاني المنصوص عليها في أحكام الاتفاقية الدولية لحماية النباتات المبرمة بروما يوم 6 دجنبر 1951، الصادر بنشرها الظهير الشريف رقم 1.73.439 بتاريخ 14 من ذي الحجة 1393 (8 يناير 1974)، وفي المعايير الدولية لتدابير الصحة النباتية المعتمدة من قبل كتابة الاتفاقية المذكورة.

المادة 3: تطبق أحكام هذا القانون على الآفات، وعوامل المكافحة البيولوجية، والنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى التي يتم استيرادها أو تصديرها أو إنتاجها أو نقلها داخل التراب الوطني أو التي تعبره، وكذا على كل شخص يمارس

أنشطة مهنية، ولو بصفة مؤقتة، ذات علاقة بالآفات، وعوامل مكافحة البيولوجية، والنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المذكورة.

المادة 4: تتولى السلطة المختصة ضمان يقظة دائمة تتعلق بالصحة النباتية على صعيد التراب الوطني. ولهذا الغرض، تتخذ كل التدابير التي تمكن من جمع المعطيات والمعلومات ذات الطابع الوبائي ومعالجتها ونشرها، والتي تمكن من تقييم مخاطر الصحة النباتية قصد اتخاذ القرار، في إطار احترام التشريع المتعلق بحماية الأشخاص الذاتيين تجاه معالجة المعطيات ذات الطابع الشخصي الجاري به العمل.

المادة 5: يعد مخطط وطني استعجالي للتدخل في مجال الصحة النباتية، يشار إليه بعده بـ "المخطط الاستعجالي" يحدد الإطار العام للاستعداد ومكافحة المخاطر التي تشكلها بعض الآفات التي يمكن أن تلج وتستقر أو تتكاثر على الصعيد الوطني أو في جزء منه، أو التي قد تلحق، بسبب طبيعتها أو حداتها أو استيطانها أو طابعها الإجتياحي، ضررا بالرصيد النباتي.

يهدف المخطط الاستعجالي إلى ضمان تنفيذ وتنسيق التدابير الواجب اتخاذها قصد الحد من آثار هذه المخاطر، والعودة إلى وضع طبيعي. ويتضمن هذا المخطط الاستعجالي ما يلي:

- أ- تقييم المخاطر المتعلقة بصحة النباتات وآثارها المحتملة؛
  - ب- منظومة عملية تمكن من تنسيق تدخلات مصالح الدولة، والمؤسسات العمومية، والجماعات الترابية، وكذا، عند الاقتضاء، المنظمات المهنية، والتعاونيات المدعوة للتدخل؛  
وتحدد هذه المنظومة التي يجب أن تأخذ بعين الاعتبار طبيعة حالة الاستعجال وحجمها وتطورها المحتمل، وكيفية القيام بالتدخلات المشار إليها أعلاه وتبادل المعلومات.
  - ج- الإجراءات والتدابير الواجب اتخاذها، والبروتوكولات التي يتعين اتباعها، وكذا الموارد البشرية والمادية التي يجب تعبئتها؛
  - د- كيفية تكوين مستخدمي القطاع العام والقطاع الخاص، عند الاقتضاء، وتأهيلهم للقيام بالمهام المنوطة بهم.
- يتم تحيين المخطط الاستعجالي بصفة منتظمة، لا سيما قصد الأخذ بعين الاعتبار تطور المخاطر المتعلقة بصحة النباتات ونتائج تقييم المنظومة العملية.
- يحدد، بنص تنظيمي، مضمون المخطط الاستعجالي، وشروط وكيفية إعداد وتنفيذه.

المادة 6: تتخذ السلطة المختصة جميع التدابير التي تراها ضرورية لرصد الآفات والوقاية منها ومراقبتها ومكافحتها. ولهذا الغرض، يمكنها، طبقا لأحكام هذا القانون والنصوص المتخذة لتطبيقه:

- اتخاذ كل التدابير الضرورية للتدخل في مجال الصحة النباتية، قصد منع ظهور الآفات التي من شأنها إلحاق ضرر بالرصيد النباتي أو التي من شأن تطورها أن يأخذ طابعا وبائيا أو لمنع ظهورها من جديد أو انتشارها؛
- إعداد وتنفيذ برامج مراقبة الآفات أو استئصالها أو ههما معا؛
- اتخاذ تدابير خاصة تهم "المناطق المحمية".

المادة 7: يتعين على كل فاعل يقوم، في إطار أنشطته المهنية، بإنتاج الآفات أو عوامل مكافحة البيولوجية أو نباتات أو منتجات نباتية أو أشياء أخرى أو حيازتها، ولو بصفة مؤقتة، التسجيل في سجل يحدث، لهذا الغرض، وتمسكه السلطة المختصة. ويجب أن يمكن العموم من الاطلاع، في كل حين، على هذا السجل.

غير أنه، يمكن أن يعفى من التسجيل في السجل المشار إليه أعلاه، الفاعلون المهنيون الذين:

(أ) يزودون، بصفة حصرية ومباشرة، مستعملا نهائيا بكميات قليلة من النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى بطرق أخرى غير البيع عن بعد؛

(ب) يزودون، بصفة حصرية ومباشرة، مستعملا نهائيا بكميات قليلة من البذور أو الأغراس من أجل استعمال خاص؛

(ج) يقتصر نشاطهم المهني المتعلق بالنباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى على نقلها لحساب فاعلين مهنيين آخرين؛

(د) يزاولون نشاطا مهنيا يتعلق، حصريا، بنقل بضائع، مهما كان نوعها، بواسطة أدوات تليف خشبية على الصعيد الوطني.

تحدد، بنص تنظيمي، شروط وكيفيات التسجيل والإعفاء من التسجيل في السجل وكذا شروط وكيفيات مسكه والاطلاع عليه.

## الباب الثاني

### الآفات المنظمة

#### الفرع الأول

#### الآفات الحجرية

المادة 8: يمنع إدخال كل آفة حجرية إلى التراب الوطني، أو حيازتها، أو نقلها، أو استعمالها، أو إكثارها، أو مناولتها، أو إطلاقها في البيئة، مهما بلغت مرحلة نموها  
تحدد، بنص تنظيمي، لائحة الآفات الحجرية.

المادة 9: استثناء من أحكام المادة 8 أعلاه، يمكن للسلطة المختصة، بناء على طلب من المعني بالأمر سواء كان شخصا ذاتيا أو اعتباريا، أن ترخص بإدخال كل آفة حجرية إلى التراب الوطني أو حيازتها، أو نقلها، أو استعمالها، أو إكثارها، أو مناولتها لأغراض البحث العلمي، أو التجارب، أو التحسين الجيني، أو انتقاء النوع، أو لغرض العرض، وذلك عند استيفاء جميع الشروط التالية:

أ- أن يتوفر الأشخاص الذين يمارسون الأنشطة المرتبطة بالآفات المعنية على المؤهلات العلمية والتقنية المناسبة؛

ب- ألا ينتج عن إدخال الآفات المعنية أو نقلها، أو استعمالها، أو إكثارها، أو مناولتها انتشارها؛

ج- أن يتم، سلفا، اعتماد منشآت تخزين الآفات المعنية وعزلها، وأماكن استلامها، وإكثارها، ومناولتها، وكذا الوسائل المستعملة لنقلها من قبل السلطة المختصة لهذا الغرض.

في حالة العرض، لا يمكن الترخيص إلا للآفات الحجرية التي تم إبطال فعاليتها بشكل نهائي.

المادة 10: قبل تسليم الرخصة المنصوص عليها في المادة 9 أعلاه، تقوم السلطة المختصة بتقييم ما يلي:

- مؤهلات الأشخاص المشار إليهم في البند أ) من المادة 9 المذكورة؛
- مخاطر انتشار الآفة المعنية، اعتبارا للنشاط المرتقب موضوع الرخصة، والآفة المذكورة، وخصائصها البيولوجية، وطرق انتشارها، وتفاعلها مع البيئة، والمخاطر الأخرى المتصلة بنفس الآفة؛
- المنشآت، والأماكن، ووسائل النقل المشار إليها في البند ج) من المادة 9 المذكورة.

المادة 11: تعد الرخصة المنصوص عليها في المادة 9 أعلاه حسب النموذج المحدد بنص تنظيمي. وتشير إلى العملية أو العمليات التي سلمت من أجلها، وتتضمن كل البيانات التي تمكن من تحديد هوية المستفيد منها، والآفة المعنية، والأماكن التي تتأثر منها، ووجهتها، وكذا الشروط التقنية وشروط السلامة التي يجب أن تتم وفقها العملية أو العمليات المذكورة. لا يمكن تفويت هذه الرخصة ولا نقلها لأي سبب كان. ولا يمكن استعمالها إلا بخصوص الآفة المعنية، ولأجل العملية أو العمليات المعنية التي سلمت من أجلها.

المادة 12: تعد الرخصة في أصل واحد وعدد كاف من النسخ. ويجب أن ترافق نسخة واحدة منها الآفة المعنية قصد إدخالها إلى التراب الوطني، وخلال نقلها، أو حيازتها، أو استعمالها، أو إكثارها، أو مناوئتها. ويجب الإدلاء بها كلما طلب الأعيان المؤهلون المنصوص عليهم في المادة 49 أدناه ذلك. إذا تعذر على المستفيد من الرخصة الاستمرار في استغلالها وفق الشروط المطلوبة، وجب عليه إشعار السلطة المختصة فورا.

تقرر السلطة المذكورة عندئذ:

- إما نقل الآفة المعنية إلى مكان آخر يستفيد من الاعتماد المشار إليه في البند ج) من المادة 9 أعلاه، ساري الصلاحية، عندما يطلب المستفيد من الرخصة ذلك؛
- وإما إتلاف الآفة المذكورة، تحت إشرافها، داخل أجل تحدده، عندما لا يطلب هذا المستفيد نقل الآفة إلى مكان آخر أو عندما لا يتوفر أي مكان آخر مناسب لاستقبالها. وفي حالة عدم القيام بعملية إتلاف الآفة داخل الأجل المحدد، تتولى السلطة المختصة القيام بذلك، على نفقة المستفيد من الرخصة ومسؤوليته. تحدد، بنص تنظيمي، شروط وكيفيات عمليتي نقل وإتلاف الآفة، المنصوص عليهما في هذه المادة.

المادة 13: يجب على المستفيد من الرخصة المنصوص عليها في المادة 9 أعلاه، في حالة تسرب عرضي للآفات، أن يبلغ فورا، السلطة المختصة قصد اتخاذ كل التدابير الضرورية لتجنب انتشار الآفات المذكورة والعمل على استئصالها.

المادة 14: تسحب الرخصة عندما يتبين، عقب مراقبة، أن شرطا واحد أو أكثر من الشروط التي سلمت على أساسها لم يعد متوفرا أو إذا لم يمثل المستفيد المذكور للمتطلبات المبينة في الرخصة المذكورة. في هذه الحالة، تتخذ السلطة المختصة، وفق الكيفيات المحددة بنص تنظيمي، كل التدابير المطلوبة، بما فيها إتلاف الآفة المعنية قصد تفادي انتشارها على الصعيد الوطني.

المادة 15: عندما يتم الانتهاء من أشغال البحث العلمي، أو التجارب، أو التحسين الجيني، أو انتقاء النوع موضوع الرخصة المشار إليها في المادة 9 أعلاه:

1. يجب على المستفيد من الرخصة المذكورة أن يقوم، تحت إشراف السلطة المختصة، بإتلاف الآفة المعنية والمادة النباتية المستعملة داخل أجل تحدده في كل رخصة، أخذا بعين الاعتبار خصوصيات الآفة المعنية والمخاطر التي قد تترتب عنها. وإذا تعذر القيام بإتلاف الآفة داخل الأجل المحدد، تتولى السلطة المختصة القيام بهذه العملية على نفقة المستفيد من الرخصة ومسؤوليته؛
2. يجب على المستفيد من الرخصة أن يقوم بتنظيف وتطهير المحلات والمعدات والمنشآت التي سخرت لإنجاز الأشغال السالف ذكرها أو تعقيمها، اعتباراً لخصائص الآفة المعنية.

المادة 16: تمنح السلطة المختصة الاعتماد المنصوص عليه في البند ج) من المادة 9 أعلاه، بناء على طلب من المعني بالأمر، شخصاً ذاتياً كان أو اعتبارياً، عندما يتبين، عقب دراسة الملف المرفق بالطلب المذكور وإثر زيارة يتم القيام بها إلى عين المكان، أن صاحب الطلب يتوفر على الكفاءات البشرية والمنشآت والأماكن التي تستجيب للمتطلبات العلمية والتقنية والتنظيمية المحددة بنص تنظيمي.

لا يمكن أن تتجاوز مدة صلاحية الاعتماد ثلاث (3) سنوات. ويمكن تجديده وفق نفس الشروط التي منح على أساسها.

يتم سحب الاعتماد عندما يتبين، عقب زيارة مطابقة، أنه قد تم الإخلال بمتطلب واحد أو أكثر من المتطلبات المذكورة أعلاه.

في حالة عدم تجديد الاعتماد السالف الذكر أو سحبه، يتم إتلاف الآفات المعنية من قبل المستفيد من الاعتماد، تحت إشراف السلطة المختصة، أو من قبل هذه السلطة على نفقة المستفيد ومسؤوليته. تحدد بنص تنظيمي كيفية منح الاعتماد، وتجديده، وسحبه، وكذا كيفية إتلاف الآفات المعنية.

## الفرع الثاني

### الآفات غير الحجرية

المادة 17: يمكن أن يخضع لرخصة تسلمها السلطة المختصة، إدخال كل آفة غير حجرية إلى التراب الوطني، ونقلها، واستعمالها، وإكثارها، ومناولتها، وإطلاقها في البيئة، مهما بلغت مرحلة نموها. تحدد، بنص تنظيمي، شروط وكيفية تسليم الرخصة المشار إليها أعلاه، واستعمالها، وسحبها.

## الباب الثالث

### عوامل المكافحة البيولوجية

المادة 18: يخضع، لرخصة تسلمها السلطة المختصة، إدخال عوامل المكافحة البيولوجية إلى التراب الوطني، أو نقلها، أو إنتاجها، أو مناولتها، أو عرضها في السوق، أو إطلاقها في البيئة، أو تصديرها. لا يمكن أن تسلم هذه الرخصة إلا للأشخاص، ذاتيين كانوا أو اعتباريين، الذين يثبتون، أثناء طلب الرخصة، أن العامل المعني يعتبر عامل مكافحة بيولوجية.

المادة 19: يجب أن يرفق طلب الرخصة المنصوص عليها في المادة 18 أعلاه بملف يتكون من جزء إداري وجزء علمي وتقني يُمكن السلطة المختصة من التأكد من توفّر صاحب الطلب على:

- وثائق علمية تثبت فائدة عامل مكافحة البيولوجي في مجال الصحة النباتية؛
  - الكفاءات البشرية، والمحلات، والمنشآت، والوسائل المادية والتقنية والتنظيمية الضرورية لمزاولة أنشطته، طبقا للمتطلبات المحددة بنص تنظيمي.
- عندما يتعلق الطلب بإدخال عامل مكافحة بيولوجية إلى التراب الوطني أو إطلاقه في البيئة، لا يمكن تسليم الرخصة إلا بعد تحليل المخاطر المرتبطة بالصحة النباتية وبالبيئة. غير أنه، يمكن تسليم الرخصة دون الحاجة إلى القيام بتحليل المخاطر المرتبطة بالصحة النباتية وبالبيئة المذكور، عندما تتعلق عملية الإدخال بعمليات يجب القيام بها في وسط مغلق أو عندما يتعلق الأمر بعامل مكافحة بيولوجية معروف.
- يمكن أن تتضمن دراسة الملف، المودع تعزيزا لطلب الرخصة، زيارة لعين المكان للإطلاع على المنشآت والتجهيزات التي يعتزم صاحب الطلب استعمالها لأجل إنجاز أنشطته.

المادة 20: تُسلم الرخصة عند استيفاء صاحب الطلب الشروط المحددة في المادتين 18 و19 أعلاه. لا يمكن أن تتجاوز مدة صلاحية الرخصة خمس (5) سنوات.

تبين كل رخصة هوية المستفيد منها، وموضوعها، وعوامل المكافحة البيولوجية المعنية، ومدة صلاحيتها، وشروط استعمالها. ولا يمكن تفويتها ولا نقلها بأي حال من الأحوال.

يجب أن يمسك كل مستفيد من الرخصة المذكورة أعلاه سجلا يُدوّن فيه أنشطته، يحدد مضمونه وكيفيات مسكه بنص تنظيمي.

المادة 21: تقوم السلطة المختصة، بعد تسليم الرخصة، بمراقبة الوثائق، وإذا دعت الضرورة إلى ذلك، بزيارات للمحلات والمنشآت والتجهيزات المستعملة من قبل المستفيد قصد التأكد من احترامه لشروط استعمال الرخصة المذكورة.

إذا ثبتت، عقب المراقبة أو الزيارة، إخلال بشرط واحد أو أكثر من الشروط المبينة في الرخصة، أمكن تعليق الرخصة بغية تمكين المستفيد منها من اتخاذ التدابير الضرورية التي تمكنه من استيفاء الشروط السالفة الذكر من جديد.

يبين قرار تعليق الرخصة أوجه عدم المطابقة أو العيوب التي يتم إثباتها والتوصيات المتعلقة بإصلاح هذه الاختلالات، وكذا الأجل الذي يتعين فيه على المستفيد القيام بالإصلاح المذكور، والذي لا يمكن أن يتجاوز ستة (6) أشهر.

إذا لم يتم إصلاح أوجه عدم المطابقة أو العيوب، عند انصرام الأجل المحدد، يتم سحب الرخصة. وفي حالة العكس، يتم رفع إجراء التعليق.

المادة 22: يتم سحب الرخصة، دون تعليق مسبق، عندما يُثبت أن مواصلة الأنشطة يشكل خطرا على النباتات أو على البيئة.



المادة 23: في حالة سحب الرخصة، يمكن، بناء على طلب من المستفيد، نقل عوامل مكافحة البيولوجية، على نفقته ومسؤوليته وتحت إشراف السلطة المختصة، إلى محل آخر يستغل لممارسة نفس النشاط. عندما تستحيل عملية النقل هاته، لأي سبب كان، يتم إتلاف عوامل مكافحة البيولوجية المذكورة من قبل المستفيد من الرخصة، تحت إشراف السلطة المختصة، أو من قبل هذه السلطة، على نفقة المستفيد المذكور ومسؤوليته.

المادة 24: تحدد، بنص تنظيمي، كيفيات تسليم الرخصة وتعليقها وسحبها، وكذا شروط وكيفيات إتلاف عوامل مكافحة البيولوجية.

## الباب الرابع

### رصد الصحة النباتية

المادة 25: تتولى السلطة المختصة رصد الصحة النباتية للنباتات المزروعة وغيرها من النباتات قصد التأكد من حالتها في علاقتها مع الآفات.

في إطار هذا الرصد، يحق للأعوان المؤهلين لهذا الغرض من طرف السلطة المختصة المشار إليهم في المادة 49 أدناه، الولوج إلى جميع الأماكن العامة أو الخاصة، وإلى جميع وسائل النقل المخصصة لاستعمال مربي، تأوي النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى التي من شأنها إيواء الآفات.

يمكن لهؤلاء الأعوان، أيضا، أخذ عينات وفق الشروط المنصوص عليها في المادتين 53 و54 أدناه. يجب على الأعوان السالف ذكرهم، عندما يعاينون، في إطار الرصد المذكور، خطر انتشار الآفات التي من شأنها أن تلحق ضررا بالصحة النباتية أو البيئة، أن يصرحوا بذلك، طبقا لأحكام المادة 26 أدناه.

المادة 26: يجب على كل شخص يحوز، في إطار أنشطته المهنية، نباتات أو منتجات نباتية أو أشياء أخرى، عندما يعاين وجود آفات على هذه النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى أو فيها، أو عندما تكون لديه أسباب للاشتباه في وجودها، أن يصرح، فورا، بذلك لدى السلطة المختصة. ويمكن لكل شخص آخر أن يقوم بنفس التصريح. يوافق الشخص الذي قام بالتصريح السلطة المختصة بكل معلومة يتوفر عليها بهذا الخصوص.

المادة 27: تقوم السلطة المختصة، عقب التصريح المنصوص عليه في المادة 26 أعلاه، بكل التحريات الضرورية قصد تأكيد وجود الآفة أو نفيه.

عندما يتضح، خلال هذه التحريات، أنه من الضروري اتخاذ تدابير مستعجلة تحول دون انتشار الآفة، يمكن للأعوان المشار إليهم أعلاه، في انتظار نتائج تحاليل أخذ العينات التي تم القيام بها، عند الاقتضاء، أن يأمرؤا، حسب الكيفيات المحددة بنص تنظيمي، بما يلي:

- وضع النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى التي تمت معاينة وجود الآفة المبيئة في اللائحة المشار إليها في المادة 8 أعلاه عليها أو فيها أو التي يشتبه في وجود الآفة المذكورة عليها أو فيها، في الحجر الصحي؛
- إيداع النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المعنية في انتظار نتائج التحريات؛
- اتخاذ كل تدابير الصحة النباتية الملائمة لتفادي خطر انتشار الآفة.

تتم معاينة العمليات المشار إليها أعلاه بواسطة محضر يتضمن، علاوة على هوية العون الذي أجرى التحريات وحائز النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المعنية، ما يلي:

- اسم الآفة، والنباتات، والمنتجات النباتية، والأشياء الأخرى المعنية، وكذا بيان المواقع أو المنشآت التي تمت زيارتها أو هما معا؛
- كل بيان آخر مفيد.

يجق للحائز، قبل إنجاز التدابير المشار إليها أعلاه التي يتحمل مصاريفها، أن يدلي بملاحظاته في المحضر.

المادة 28: في حالة تأكيد وجود آفة حجرية أو، عند الاقتضاء، آفة غير حجرية، يتم تفعيل المخطط الاستعجالي المنصوص عليه في المادة 5 أعلاه وتطبيق التدابير الآتية، طبقا للبروتوكولات المنصوص عليها في المخطط المذكور:

- 1- إحداث منطقة أو عدة مناطق للحجر الصحي؛
- 2- تسخير وسائل التدخل، عند الضرورة، طبقا للنصوص التنظيمية الجاري بها العمل في هذا المجال؛
- 3- فرض قيود على زراعة بعض النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى أو نقلها أو استعمالها والتي تتأثر من بؤرة الآفة المعنية أو تتجه إليها أو مراقبتها؛
- 4- تعزيز رصد النباتات، والمنتجات النباتية، والأشياء الأخرى، والأماكن، والمنشآت، والتجهيزات، ووسائل النقل ومراقبتها، قصد الكشف عن وجود الآفة المعنية؛
- 5- تطبيق كل تدبير خاص يتعلق بالصحة النباتية، في البؤرة وفي المنطقة العازلة المنصوص عليهما في المادة 31 أدناه، على النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المصابة أو التي يمكن إصابتها بالآفة المعنية، لاسيما عبر إخضاعها للمعالجة أو إتلافها أو هما معا؛
- 6- مراقبة حركة الأشخاص، عند الضرورة، وفرض بعض القيود على تنقل الحيوانات ووسائل النقل المتأثرة من بؤرة الآفة المعنية أو من المنطقة العازلة أو المتجهة إليها، قصد تفادي انتشار الآفة المذكورة؛
- 7- كل تدبير آخر يُمكن من تفادي انتشار الآفة المعنية.

يجب إطلاع العموم على كل تدبير يتم اتخاذه بواسطة بلاغ صحفي أو كل وسيلة أخرى.

يجب أن يقتصر اتخاذ التدابير المشار إليها أعلاه، حصريا، على المدة الضرورية لتطويق الخطر الذي تشكله الآفة المعنية على الصحة النباتية، ولا سيما فيما يتعلق بإحداث مناطق الحجر الصحي، وتسخير وسائل التدخل الضرورية، ومراقبة حركة الأشخاص، وفرض بعض القيود على تنقل الحيوانات ووسائل النقل، وكذا إتلاف النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى.

المادة 29: لا يمكن تنفيذ عملية الإتلاف، في حالة الأمر بتطبيقها طبقا للبند 5 من المادة 28 أعلاه، إلا بعد معاينة حالة الأماكن، من قبل الأعوان المؤهلين من قبل السلطة المختصة المنصوص عليهم في المادة 49 أدناه وبعد إعداد محضر لهذا الغرض.

المادة 30: في حالة رفض حائزي النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى تنفيذ تدابير الصحة النباتية المأمور بها طبقا للبند 5 من المادة 28 أعلاه، يتم تنفيذ هذه التدابير من قبل السلطة المختصة أو من قبل كل شخص اعتباري تعينه لهذا الغرض، تحت مراقبتها وعلى نفقة الحائزين ومسؤوليتهم.

المادة 31: تشمل منطقة الحجر الصحي المنصوص عليها في البند 1) من المادة 28 أعلاه:

1) منطقة تسمى "منطقة مصابة" أو "بؤرة" وتضم:

- أ- كل النباتات التي تأكدت إصابتها بالآفة المعنية؛
- ب- كل النباتات التي تبدو عليها أعراض تدفع إلى الاشتباه في إصابتها بهذه الآفة؛
- ج- كل النباتات التي يمكن إصابتها بهذه الآفة، اعتبارا لحساسيتها للآفة المذكورة الموجودة بجوار النباتات المصابة؛

2) منطقة تسمى "منطقة محاذلة" محاذية للبؤرة وتحيط بها، يتم تحديدها أخذًا بعين الاعتبار خطر انتشار الآفة المعنية.

في حالة عدم إحداث أي منطقة حجر صحي بسبب إمكانية استئصال الآفة المعنية فوراً، وجب القيام بعملية بحث قصد معرفة ما إذا كانت نباتات أو منتجات نباتية أخرى مصابة.

المادة 32: يتم إنهاء العمل بمنطقة الحجر الصحي والتدابير المتعلقة بها، عندما يتبين أن الآفة المعنية لم يعد لها وجود في المنطقة المذكورة.

المادة 33: يمكن للسلطة المختصة أن تمنح الاعتراف بصفة "منطقة محمية" لكل منطقة خالية من آفة واحدة أو أكثر من الآفات.

يمنع، ابتداءً من تاريخ هذا الاعتراف، إدخال ونقل الآفة أو الآفات المعنية داخل المنطقة المذكورة، وكذا النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى التي تأوي الآفات المذكورة أو من شأنها أن تأويها.

يبين الاعتراف المذكور، على الخصوص، الحدود الجغرافية للمنطقة المحمية، وكذا الآفة أو الآفات والنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المعنية.

المادة 34: تُخضع السلطة المختصة المناطق المعترف لها بصفة "منطقة محمية" لتدابير رصد ومراقبة منتظمة قصد الإبقاء على هذه الصفة أو رفعها.

تحدد، بنص تنظيمي، شروط وكيفيات الاعتراف بصفة "منطقة محمية" والإبقاء عليها ورفعها.

## الباب الخامس

### مراقبة الصحة النباتية للنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى

#### الفرع الأول

#### مراقبة الصحة النباتية عند الاستيراد والعبور

المادة 35: يمنع استيراد أو عبور:

1) النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المصابة بآفة من الآفات الحجرية المبينة في اللائحة المنصوص عليها في المادة 8 أعلاه أو المتأتية من مناطق التي تنتشر فيها الآفة المذكورة؛

2) المادة النباتية للإكثار المصابة بآفات غير الحجرية بنسب تفوق النسب المحددة بنص تنظيمي، أخذًا بعين الاعتبار الآفة والنباتات المعنية أو المتأتية من مناطق تنتشر فيها الآفات المذكورة؛

- 3) النباتات أو المنتجات النباتية أو المادة النباتية للإكثار التي يمكن أن تأوي آفات حجرية، بسبب غياب معطيات مهم الصحة النباتية تتعلق بالمكان المتأتية منه أو عدم كفايتها؛
  - 4) النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المبينة في اللائحة المحددة من طرف السلطة المختصة بعد تحليل أولي لمخاطر الصحة النباتية التي يمكن أن تشكلها؛
  - 5) النباتات التي تنتمي إلى أصناف يمكن أن يشكل نموها نوعا من الاجتياح؛
  - 6) النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المصابة بالآفات بنسب عالية؛
  - 7) أدوات التلفيف الخشبية التي لا تستجيب لمتطلبات المعيار الدولي الخاص بتدابير الصحة النباتية المطبق في هذا المجال، سواء تم استيراد هذه الأدوات فارغة أو استعملت لتلفيف البضائع المستوردة.
- غير أنه، عندما يتعلق الأمر باستيراد النباتات المشار إليها في البنود (1 أو 2 أو 5 أو 6) أعلاه من أجل البحث العلمي، أو لغرض إجراء تجارب، أو التحسين الجيني، أو انتقاء النوع، أو لغرض العرض، يمكن للسلطة المختصة أن ترخص بهذا الاستيراد وفق الشروط والكيفيات المنصوص عليها في الباب الثاني من هذا القانون.
- يتطلب استيراد النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المبينة في اللائحة المنصوص عليها في البند 4 أعلاه الحصول على موافقة مسبقة للسلطة المختصة وفق الشروط والكيفيات المحددة بنص تنظيمي.

المادة 36: يخضع استيراد كل مادة نباتية للإكثار لرخصة تسلمها السلطة المختصة، بناء على طلب من المستورد، وفق الشروط وحسب الكيفيات المحددة بنص تنظيمي.

تتضمن الرخصة، علاوة على البيانات التي تمكن من تحديد هوية صاحب الطلب والشخص الموجهة له المادة النباتية للإكثار، على الخصوص، النوع الذي تنتمي إليه المادة المعنية أو صنفها أو هما معا، والكمية، والمكان المتأتية منه، والشروط الخاصة المطبقة، عند الاقتضاء، ومدة صلاحيتها.

المادة 37: يمكن أن تُخضع كل إرسالية للنباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المستوردة أو التي تعبر التراب الوطني لتفتيش الصحة النباتية على مستوى المراكز الحدودية، بما في ذلك تلك التي لا تخضع للإلزامية الإدلاء بشهادة الصحة النباتية أو شهادة الصحة النباتية لأغراض إعادة التصدير المنصوص عليهما في المادة 41 أدناه.

لا يمكن استيراد النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المذكورة أو عبورها التراب الوطني إلا عبر مركز من المراكز الحدودية المبينة في اللائحة المحددة، لهذا الغرض، بنص تنظيمي.

المادة 38: يهدف تفتيش الصحة النباتية المنصوص عليه في المادة 37 أعلاه إلى التأكد من أن النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المستوردة أو التي تعبر التراب الوطني، لا تشكل عاملا يساعد على انتشار الآفات على الصعيد الوطني. ويشمل هذا التفتيش مراقبة الوثائق، وعند الضرورة، مراقبة مادية للنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المذكورة.

تحدد بنص تنظيمي الشروط التقنية والكيفيات التي يتم وفقها إنجاز تفتيش الصحة النباتية للنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى، وكذا كيفيات عبورها التراب الوطني.

المادة 39: إذا تبين، خلال تفتيش الصحة النباتية المذكور أعلاه، أن النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى لا تستجيب لمتطلبات الصحة النباتية المطبقة عليها، تتخذ، فوراً، السلطة المختصة، طبقاً للكيفيات المحددة بنص تنظيمي، تدابير الصحة النباتية الضرورية، لا سيما معالجتها أو إيداعها إلى حين التوصل بنتائج التحليل، أو إلى حين سحبها، أو إتلافها، أو إرجاعها، عند الاقتضاء.

يتم تطبيق تدابير الصحة النباتية المشار إليها أعلاه، مع احترام تدابير السلامة البيولوجية الضرورية، من طرف الفاعل أو، في حالة عدم امتثاله، من طرف السلطة المختصة، على نفقة ومسؤولية الفاعل المعني بالاستيراد أو العبور.

المادة 40: إذا تمت، أثناء تفتيش الصحة النباتية الذي تخضع له الإرسالية، معاينة:

1) وجود آفة من الآفات المبينة في اللائحة المنصوص عليها في المادة 8 أعلاه، وجب عدم قبول استيراد النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى التي تتكون منها الإرسالية أو عبورها التراب الوطني. ويجب إرجاع الإرسالية المذكورة أو إتلافها، حسب اختيار المرسل إليه أو وكيله، طبقاً لأحكام هذا القانون والنصوص المتخذة لتطبيقه؛

2) وجود آفة من الآفات غير تلك المشار إليها في البند 1) أعلاه، أمكن إخضاع النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى التي تتكون منها الإرسالية المذكورة لمعالجة خاصة وملائمة، قبل قبول استيرادها أو عبورها التراب الوطني.

يمكن أن تخضع، أيضاً، للمعالجة المشار إليها في البند 2) أعلاه النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى التي، اعتباراً لنوعها أو طريقة عرضها، أو حالتها النباتية، أو مصدرها، من شأنها نقل الآفات المشار إليها في البند 2) المذكور.

المادة 41: دون الإخلال بكل وثيقة أخرى منصوص عليها في التشريع والتنظيم الجاري بهما العمل، يجب أن ترفق النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى، أثناء استيرادها، بشهادة الصحة النباتية أو شهادة الصحة النباتية لأغراض إعادة التصدير، حسب الحالة، تسلمها السلطة المختصة ببلد التصدير طبقاً لأحكام الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات المذكورة؛ ويجب، عند الاقتضاء، أن تحمل العلامات أو البيانات أو البطاقات المنصوص عليها في التنظيم الخاص المطبق عليها.

غير أنه، يمكن أن تعفى بعض النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى، المحددة لائحتها بنص تنظيمي، أثناء استيرادها من الإدلاء بشهادة الصحة النباتية أو شهادة الصحة النباتية لأغراض إعادة التصدير المذكورة. تعد هذه اللائحة، أخذاً بعين الاعتبار، على الخصوص، نوع النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المذكورة أو صنفها أو مصدرها أو وجهتها داخل التراب الوطني.

بالنسبة لبعض النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى، المحددة لائحتها بنص تنظيمي، يجب أن تتضمن شهادة الصحة النباتية أو شهادة الصحة النباتية لأغراض إعادة التصدير التصريحات الإضافية المنصوص عليها في الاتفاقية المذكورة.

تحدد بنص تنظيمي متطلبات الصحة النباتية التي يجب أن تستجيب لها النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى قصد استيرادها.

المادة 42: يمكن رفض شهادة الصحة النباتية أو شهادة الصحة النباتية لأغراض إعادة التصدير أو يمكن طلب معلومات إضافية، عندما:

(1) لا يتم إعداد الشهادة المعنية وفق النموذج المنصوص عليه في المعيار الدولي الخاص بتدابير الصحة النباتية المطبق في هذا المجال، أو عندما لا تستجيب لمتطلبات المعيار المذكور، أو لا تتوفر على تأشيرة السلطة المختصة ببلد التصدير؛

(2) تكون مدة صلاحيتها منتهية؛

(3) لا تتضمن أو لا ترفق بالتصريحات الإضافية المشار إليها في المادة 41 أعلاه، أو عندما تكون هذه التصريحات غير تامة؛

(4) تكون البيانات المضمنة في الشهادة المعنية أو التصريحات الإضافية متناقضة، أو غير منسجمة، أو مشطبه عليها، أو تمت الكتابة فوقها، أو لا تتطابق مع الإرسالية المعنية.

في حالة رفض الشهادة المعنية، يتم إرجاع النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى أو إتلافها، حسب اختيار المرسل إليه أو وكيله.

## الفرع الثاني

### مراقبة الصحة النباتية داخل التراب الوطني

المادة 43: يخضع إنتاج النباتات والمنتجات النباتية، بما في ذلك في المشاتل، ونقلها وغرسها لمراقبة الصحة النباتية. وتهدف هذه المراقبة إلى التحقق من الحالة الصحية للمفروسات، والنباتات والمنتجات النباتية خلال إنتاجها وتسويقها. ولهذا الغرض، يجب على الفاعلين المعنيين مسك "سجل الصحة النباتية" الذي يتضمن عمليات الصحة النباتية التي يقومون بها في إطار أنشطتهم المهنية.

إذ تبين، خلال هذه المراقبة، أن بعض النباتات أو المنتجات النباتية مصابة بأفات أو أنها لا تستجيب لمتطلبات الصحة النباتية المطبقة عليها، تتخذ السلطة المختصة كل التدابير الملائمة، لاسيما معالجة أو إتلاف النباتات أو المنتجات النباتية المذكورة أو هما معا، وعند الضرورة، منع إنتاجها أو نقلها أو تسويقها جزئيا أو كليا. يتم تطبيق تدابير الصحة النباتية المشار إليها أعلاه من طرف الفاعل أو، في حالة عدم امتثاله، من طرف السلطة المختصة على نفقة ومسؤولية الفاعل المذكور.

تحدد، بنص تنظيمي، شروط وكيفيات تطبيق أحكام هذه المادة.

المادة 44: يمكن أن يخضع نقل بعض النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى لشرط للحصول على "جواز المرور المتعلق بالصحة النباتية" تسلمه السلطة المختصة طبقا للشروط ووفق الكيفيات المحددة بنص تنظيمي.

يجب الإدلاء بجواز المرور المذكور كلما طلب الأعوان المشار إليهم في المادة 49 أدناه ذلك. وفي حالة عدم الإدلاء به، يمكن حجز النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى وإتلافها، عند الاقتضاء، وفق الشروط والكيفيات المحددة بنص تنظيمي.

## الفرع الثالث

### مراقبة الصحة النباتية عند التصدير

المادة 45: يجب أن ترفق النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى الموجهة للتصدير بشهادة الصحة النباتية لأغراض التصدير أو بشهادة الصحة النباتية لأغراض إعادة التصدير، حسب الحالة، تسلمها السلطة المختصة لهذا الغرض، عندما تفرض النصوص التشريعية والتنظيمية للبلد الموجهة إليه المنتجات المذكورة ذلك. يمكن أن ترفق هذه الشهادة بكل وثيقة أخرى مطلوبة تعد أخذاً بعين الاعتبار متطلبات الصحة النباتية للبلد الموجهة إليه النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المذكورة.

علاوة على ذلك، يجب أن:

- تحمل هذه النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى المعنية كل علامة أو بطاقة عنونة أو كل بيان تعريفي آخر مطلوب بموجب النصوص التشريعية والتنظيمية للبلد الموجهة إليه، لا سيما في حالة تصدير أدوات تليف خشبية؛

- تخضع هذه النباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى لمراقبة الصحة النباتية، قصد التصدير، تهدف إلى التأكد من استجابتها لمتطلبات الصحة النباتية الخاصة بالبلد الموجهة إليه. ويمكن أن تشمل هذه المراقبة تتبع الصحة النباتية والمنتجات النباتية خلال دورة إنتاجها.

تحدد، بنص تنظيمي، كيميائيات تسليم شهادة الصحة النباتية لأغراض التصدير أو شهادة الصحة النباتية لأغراض إعادة التصدير أو إرسالها، بما في ذلك بطريقة إلكترونية، والوثائق المطلوبة الأخرى، عند الاقتضاء، وكذا شروط وكيميائيات مراقبة الصحة النباتية ووضع العلامات وبطاقة العنونة والبيانات التعريفية الأخرى للنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى سألقة الذكر.

## الباب السادس

### أحكام متفرقة

المادة 46: يجب أن تطابق كل معدات رش منتجات حماية النباتات التي يتم استيرادها، أو صنعها، أو عرضها في السوق، أو استعمالها لغرض الوقاية من الآفات ومكافحتها، المواصفات التقنية المحددة بنص تنظيمي. تخضع المعدات المشار إليها أعلاه لمراقبة منتظمة تقوم بها السلطة المختصة، ويجب أن يتم استعمالها طبقاً للبيانات الواردة في طرق الاستعمال ووفق الاحتياطات الواجب اتخاذها المرافقة لها، مع التقيد بإرشادات الاستعمال المحددة، لهذا الغرض، بنص تنظيمي.

المادة 47: لا يترتب عن تطبيق تدابير الصحة النباتية، من قبل السلطة، المختصة في إطار أحكام المادة 28 أعلاه منح أي تعويض وإن نتج عنها إتلاف النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى.

غير أنه يمكن، في حالة تطبيق التدابير المشار إليها في البند (7) من المادة 28 المذكورة، منح تعويض وفق الشروط وحسب الكيفيات المحددة طبقاً للنصوص التشريعية والتنظيمية الجاري بها العمل.

المادة 48: تعتبر المصاريف التي تؤديها السلطة المختصة من أجل إتلاف الآفات وعوامل المكافحة البيولوجية والنباتات والمنتجات النباتية والأشياء الأخرى والتي يتحملها، بموجب أحكام هذا القانون، الفاعلون، سواء كانوا أشخاصاً ذاتيين أو اعتباريين، ديوناً عمومية يتم تحصيلها طبقاً للتشريع الجاري به العمل

## الباب السابع شرطة الصحة النباتية والمساطر

المادة 49: علاوة على ضباط الشرطة القضائية، يؤهل للبحث عن المخالفات لأحكام هذا القانون والنصوص المتخذة لتطبيقه وتحرير محاضر في شأنها، أعوان شرطة الصحة النباتية المعيّنين لهذا الغرض من قبل المكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية، والمحلّفين طبقاً للتشريع الجاري به العمل.

تحدد، بنص تنظيمي، شروط وكيفيات تعيين الأعوان المذكورين الذين يزاولون مهامهم المتعلقة بالشرطة القضائية طبقاً لأحكام هذا القانون.

يلتزم الأعوان المشار إليهم أعلاه بكتمان السر المهني تحت طائلة العقوبات المنصوص عليها في مجموعة القانون الجنائي، ما لم تكن الغاية من إفشاء الوقائع الوقائية من خطر جسيم يهدد الصحة النباتية.

يمكن لهم، عند الاقتضاء، التماس مساعدة القوة العمومية، مباشرة، من أجل القيام بمهامهم.

المادة 50: لأجل البحث عن المخالفات المرتكبة خرقاً لأحكام هذا القانون والنصوص المتخذة لتطبيقه ومعاينتها، يمكن للأعوان المشار إليهم في المادة 49 أعلاه:

- (1) أن يلجوا كل الأماكن والوسائل المستعملة لإنتاج النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى أو تخزينها أو توضعها أو تحضيرها أو معالجتها أو تحويلها أو نقلها أو تسويقها أو إرسالها أو عرضها، وبصفة عامة كل مكان أو وسيلة توجد فيها النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى؛
  - (2) أن يقوموا، تبعاً للمعلومات التي يطلعون عليها، بكل المعاينات الضرورية في الأماكن والوسائل المشار إليها في البند 1 أعلاه، وعند الاقتضاء، على الطريق العمومية، بما في ذلك مراقبة المركبات المستعملة كوسائل لنقل النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى. كما يمكنهم الاستماع إلى الأشخاص المعيّنين؛
  - (3) أن يطلعوا على السجلات أو الفواتير أو كل وثيقة مهنية أخرى من شأنها أن تيسر لهم إنجاز مهامهم، وأن يأخذوا نسخاً منها، ويقوموا بجمع المعلومات والإثباتات المفيدة، وعند الاقتضاء، بحجزها؛
  - (4) أن يطلبوا من الأشخاص المعيّنين وضع كل الوسائل الضرورية لأجل القيام بتحريراتهم، رهن إشارتهم؛
  - (5) أن يطلبوا فتح الطرود والأمتعة أثناء إرسالها أو نقلها أو تسليمها بحضور الناقل أو المرسل أو المرسل إليه أو وكلائهم؛
  - (6) أن يأخذوا، طبقاً للكيفيات المحددة بنص تنظيمي، كل عينة من النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى، قصد إجراء التحاليل المتعلقة بالصحة النباتية؛
  - (7) أن يقوموا بإيداع النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى المعنية في انتظار نتائج التحاليل؛
  - (8) أن يقوموا، طبقاً للكيفيات المحددة بنص تنظيمي، بحجز النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى أو معدات الرش غير المطابقة لأحكام هذا القانون والنصوص المتخذة لتطبيقه، وعند الاقتضاء، الأمر بإتلافها.
- المادة 51: يحزر فوراً بعد كل معاينة مخالفة، محضر مخالفة مؤرخ وموقع عليه من قبل العون محرر المحضر ومرتكب أو مرتكبي المخالفة.

في حالة رفض مرتكب أو مرتكبي المخالفة التوقيع على محضر المخالفة أو تعذر عليهم ذلك، وجبت الإشارة إلى هذا الرفض أو التعذر في محضر المخالفة.

يجب أن تسلّم، فوراً، نسخة من المحضر لمرتكب المخالفة.



المادة 52: يعد كل محضر مخالفة وفق النموذج المحدد بنص تنظيمي، ويتضمن، على الخصوص، البيانات الآتية:

- (1) بيان هوية مرتكب أو مرتكبي المخالفة؛
  - (2) بيان هوية العون محرر المحضر؛
  - (3) تاريخ وساعة ومكان معاينة المخالفة؛
  - (4) العناصر التي تمكن، حسب الحالة، من تحديد الآفة، أو عوامل المكافحة البيولوجية، أو النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى، أو معدات الرش المعنية بالمخالفة؛
  - (5) طبيعة المخالفة؛
  - (6) الإشارة إلى الإيداعات والحجوزات المنجزة، عند الاقتضاء؛
  - (7) مراجع الوثائق التي تم الاطلاع عليها، عند الاقتضاء؛
  - (8) كل الإجراءات المتخذة في إطار البحث عن المخالفة.
- يتضمن المحضر، أيضا، أقوال كل شخص حاضر في مكان ارتكاب المخالفة يكون الاستماع إليه مفيدا، كلما سمحت الظروف بذلك.
- في حالة أخذ عينات، وجبت الإشارة إلى ذلك في محضر المخالفة مع الإشارة إلى مرجع محضر أخذ العينات المنصوص عليه في المادة 53 بعده.

المادة 53: يشكل كل أخذ عينة موضوع محضر، يعد وفق النموذج المحدد بنص تنظيمي، ويتضمن، على الخصوص، البيانات الآتية:

- البيانات المشار إليها في البنود (1) و(2) و(3) و(4) من المادة 52 أعلاه، وكذا بيان هوية العون الذي قام بأخذ العينة إذا كان شخصا آخر غير العون محرر المحضر؛
  - العناصر التي تمكن من تحديد الحصة التي أخذت منها العينة؛
  - العناصر التي تمكن من تحديد العينة وطبيعتها ومحتواها وحجمها؛
  - وجهة العينة.
- لا يترتب عن أخذ العينة منح أي تعويض لفائدة مالك الحصة التي أخذت منها العينة أو حائزها .

المادة 54: يقوم العون محرر المحضر بختم العينات المأخوذة وبوجهها، فورا، إلى المصالح المختصة قصد إجراء التحاليل والأبحاث.

إذا لم ترض نتائج التحاليل والأبحاث أحد الأطراف، جاز له طلب إنجاز خبرة مضادة. يتحمل مرتكب المخالفة، في حالة إدانته، المصاريف المترتبة عن التحاليل وعن الخبرة المضادة، عند الاقتضاء.

المادة 55: يجب أن يوجه أصل المحضرين المشار إليهما في المادتين 51 و53 أعلاه إلى النيابة العامة المختصة داخل أجل أقصاه عشرة (10) أيام من أيام العمل يحتسب ابتداء من تاريخ إعداد آخر وثيقة من الوثائق التي يجب، عند الاقتضاء، إرفاقها بالمحضرين المذكورين.

المادة 56: يعتد بالمحضرين المنصوص عليهم في المادتين 51 و53 أعلاه إلى حين إثبات ما يخالف الوقائع المضمنة فيهما.

## الباب الثامن المخالفات والعقوبات

المادة 57: يعاقب بغرامة من مائة ألف (100.000) إلى خمسمائة ألف (500.000) درهم كل شخص:

- 1) قام بإدخال آفة حجرية إلى التراب الوطني أو حيازتها أو نقلها أو استعمالها أو إكثارها أو مناوئتها دون التوفر على الرخصة المنصوص عليها في المادة 9 أعلاه، أو بموجب رخصة تم سحبها، أو انتهت مدة صلاحيتها، أو سُلِّمَتْ لمستفيد آخر، أو استُغْمِلَتْ لأجل آفات أخرى أو عمليات أخرى غير تلك التي سُلِّمَتْ من أجلها. علاوة على ذلك، يتم إتلاف الآفات الحجرية المعنية على نفقة مرتكب المخالفة ومسؤوليته؛
  - 2) أطلق آفة حجرية في البيئة خرقة لأحكام المادة 9 أعلاه؛
  - 3) استعمل منشآت لتخزين الآفات الحجرية وعزلها، أو أماكن لاستقبال الآفات الحجرية المذكورة أو إكثارها أو مناوئتها أو وسائل لنقلها دون التوفر على الإعتماد المنصوص عليه في البند ج) من المادة 9 أعلاه، أو بموجب اعتماد تم سحبه أو انتهت مدة صلاحيته؛
  - 4) استورد النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى أو عمل على عبورها التراب الوطني، خرقة لأحكام المادة 35 أعلاه، دون التوفر على الرخصة أو الموافقة المسبقة المنصوص عليهما في المادة المذكورة أو بموجب رخصة تم سحبها، أو انتهت مدة صلاحيتها، أو بموجب رخصة سُلِّمَتْ أو موافقة مسبقة مُنِحَتْ لأجل نباتات أو منتجات نباتية أو أشياء أخرى أو لأجل مصدر آخر أو لفائدة فاعل آخر.
- يعاقب بنفس العقوبة المنصوص عليها أعلاه:
- أ) المستفيد من الرخصة المنصوص عليها في المادة 9 أعلاه الذي لم يبلغ السلطة المختصة بتسرب آفة من الآفات، خرقة لأحكام المادة 13 المذكورة؛
  - ب) كل من عرض، خرقة لأحكام الفقرة الثانية من المادة 9 أعلاه، آفة من الآفات الحجرية لم يتم إبطال فعاليتها بشكل نهائي.

المادة 58: يعاقب بغرامة من عشرة آلاف (10.000) إلى مائة ألف (100.000) درهم:

- 1) كل شخص قام بإدخال عوامل المكافحة البيولوجية إلى التراب الوطني، أو إنتاجها، أو مناوئتها، أو عرضها في السوق، أو إطلاقها في البيئة، أو تصديرها دون التوفر على الرخصة المنصوص عليها في المادة 17 أعلاه، أو بموجب رخصة تم سحبها أو تعليقها أو انتهت مدة صلاحيتها أو بموجب رخصة سُلِّمَتْ لمستفيد آخر أو استعملت لأجل عامل مكافحة بيولوجية غير عامل المكافحة البيولوجية الذي سلمت من أجله. علاوة على ذلك، يتم إتلاف عوامل المكافحة البيولوجية المعنية على نفقة مرتكب المخالفة ومسؤوليته؛
- 2) كل شخص لم يحترم تدابير الصحة النباتية المتخذة في إطار تطبيق التدابير المنصوص عليها في المواد 27 أو 28 أو 33 أعلاه، حسب الحالة؛
- 3) كل فاعل استورد المادة النباتية للإكثار دون التوفر على الرخصة المنصوص عليها في المادة 36 أعلاه أو بموجب رخصة انتهت مدة صلاحيتها أو سُلِّمَتْ لأجل مادة نباتية للإكثار غير تلك المبينة في الرخصة المذكورة، أو سُلِّمَتْ لفائدة فاعل آخر أو لأجل مكان آخر متأتية منه؛
- 4) كل شخص رفض إخضاع النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى التي استوردها أو عمل على عبورها التراب الوطني لتفتيش الصحة النباتية المنصوص عليها في المادة 37 أعلاه؛

- (5) كل فاعل لا يمسك، حسب الكيفيات المطلوبة، السجل المنصوص عليه في المادة 20 أو المادة 43 أعلاه، حسب الحالة؛
- (6) كل شخص قام بنقل النباتات أو المنتجات النباتية أو الأشياء الأخرى دون التوفر على "جواز المرور المنعلق بالصحة النباتية" المنصوص عليه في المادة 44 أعلاه، عندما يكون هذا الجواز مطلوباً؛
- (7) كل فاعل قام باستيراد معدات رش منتجات حماية النباتات غير مطابقة للمواصفات التقنية المطلوبة، أو صنعها، أو عرضها في السوق، خرقاً لأحكام المادة 46 أعلاه؛
- (8) كل شخص قام باستعمال معدات رش منتجات حماية النباتات دون احترام إرشادات الاستعمال، خرقاً لأحكام المادة 46 أعلاه.

المادة 59: يعاقب بالحبس من ثلاثة أشهر إلى سنة واحدة وبغرامة من خمسة آلاف (5.000) إلى عشرة آلاف (10.000) درهم أو بإحدى هاتين العقوبتين فقط كل شخص يعرقل عمليات المراقبة والأبحاث التي يقوم بها الأعوان المشار إليهم في المادة 49 أعلاه أو يعترض عليها.

المادة 60: في حالة العود، ترفع عقوبتا الحبس والغرامة، المنصوص عليهما أعلاه، إلى الضعف. يعتبر في حالة العود كل شخص يرتكب، داخل أجل سنتين (2) الموالية لتاريخ إدانته بحكم حائز لقوة الشيء المقضي به، مخالفة جديدة لأحكام هذا القانون. في حالة تعدد المخالفات، تطبق عقوبات الغرامة على كل مخالفة تم ارتكابها على حدة.

## الباب التاسع

### أحكام انتقالية وختمية

- المادة 61: تدخل أحكام هذا القانون حيز التنفيذ ابتداء من تاريخ نشر النصوص المتخذة لتطبيقها في الجريدة الرسمية.
- المادة 62: ينسخ، ابتداء من تاريخ نشر هذا القانون في الجريدة الرسمية:
- الظهير الشريف الصادر في 23 من ربيع الأول 1346 (20 شتنبر 1927) في ضبط مراقبة النباتات لوقايتها من الأمراض، كما وقع تغييره وتتميمه؛
  - الظهير الشريف الصادر في 2 رمضان 1358 (16 أكتوبر 1939) في جعل ضابط لجلب حبوب القطن ولزراعة القطن، كما وقع تغييره وتتميمه؛
  - الظهير الشريف الصادر في 2 ربيع الأول 1369 (24 دجنبر 1949) في فرض مراقبة على إنتاج بعض النباتات ونقلها والتخلي عنها وغرسها سواء كان الأمر يتعلق بالنباتة بكاملها أو جزء منها فقط؛
  - الظهير الشريف الصادر في 6 صفر 1370 (17 نوفمبر 1950) بشأن وجوب اتخاذ تدابير لمقاومة الجراثيم التي تصيب النبات.
- غير أنه، تظل النصوص المتخذة لتطبيق النصوص المشار إليها أعلاه سارية المفعول إلى حين نسخها.